

2026/10/18(主日) Outline for new ones: **神の長子としてのキリストの兄弟たち:**
Ⅰ. サムエル下7:12 私はあなたの身から出るあなたの子孫をあなたの後に起こし、彼の王国を堅く立てる。13 彼が私の名のために家を建て、私は彼の王国の座を永遠に堅く立てる。14 私は彼の父となり、彼は私の子となる:**A**12節前半の「あなたの子孫」と14節前半の「私の子」が暗示しているのは、ダビデの子孫が神の御子になるということ、すなわち、人の子孫が神聖な御子になるということです。

2026/10/18(Lord's day) Outline for new ones: **Brothers of Christ as the Firstborn Son of God:**
Ⅰ. 2 Sam.7:12 I will raise up your seed after you, which will come forth from your body, and I will establish his kingdom. 13 It is he who will build a house for My name, and I will establish the throne of his kingdom forever. 14 I will be his Father, and he will be My son:**A**Your seed in 2 Samuel 7:12a and My son in verse 14a imply that the seed of David would become the Son of God, that is, that a human seed would become a divine Son.

2026/10/18(主日) 为着新人的纲要: **神长子基督的众弟兄:** Ⅰ. 撒母耳下7:12 我必兴起你腹中所出的后裔接续你, 我也必坚定他的国。13 他必为我的名建造殿宇; 我必坚定他的国位, 直到永远。14 我要作他的父, 他要作我的子:**A**十二节上半“你...的后裔”和十四节上半“我的子”, 含示大卫的后裔要成为神的儿子, 也就是说, 人的后裔要成为神圣的子。

Bダビデは神のための家を建てる心を持っていた時、神はダビデにこう言っておられるかのようです、「*ダビデよ、今のところあなたはまだ空虚で空である。あなたは何かを行なって私のために家を建てるべきであると思っ*てはならない。あなたは私自身をあなたの中へと建造するのに私が必要であることを認識する必要がある。その時あなたは家を持ち、その家は私の家ともなる」。**C**神のエコノミーにおける彼の意図は、ご自身を人と成らせ、人を神格においてではなく、命と性質において神とならせることです。

BWhen David had a heart to build a house for God, God seemed to be saying to David, *“David, thus far you are still vacant and empty. Do not think that you should do something to build a house for Me. You need to realize that you need Me to build Myself into you. Then you will have a house, and that house will also be My house.”* **C**God's intention in His economy is to make Himself man in order to make man God in life and nature but not in the Godhead.

B当大卫心里想要为神建造殿宇时，神似乎对大卫说了这样的话：“*大卫，到目前为止，你仍是空虚的。不要认为你该作些什么好为我建殿。你必须领悟，你需要我将自己作为父、子、灵建造到你里面。这样你就有家，那个家也是我的家。*” **C**这含示神在祂经纶里的心意，是要使祂自己成为人，使人在生命和性情上，但不在神格上，成为神。

Ⅱ.使徒13:33 神は彼を復活させて、子孫である私たちに、この約束を完全に成し遂げられました。それは詩篇第二篇にも、「あなたは私の子である。この日(復活の日)私はあなたを生んだ」と書き記されているとおりです：**A**この事が意味するのは、キリストの復活が神の長子としての彼の誕生であったということです。**B**人の子であるイエスは、死人の中から復活させられることを通して生まれて、神の御子となりました。神がイエスを死人の中から復活させたことは、神がイエスを生んで神の長子とならせることでした。

Ⅱ. Acts. 13:33 That God has fully fulfilled this promise to us their children in raising up Jesus, as it is also written in the second Psalm, "You are My Son; this day have I begotten You." :
AThis means that Christ's resurrection was His birth as the firstborn Son of God. **B**Jesus, the Son of Man, was born to be the Son of God through being raised from the dead; therefore, God's raising up Jesus from the dead was His begetting of Him to be His firstborn Son.

Ⅱ.使徒13:33 神已经向我们这作儿女的完全应验，叫耶稣复活了，正如诗篇第二篇上所记：「你是我的儿子，我今日（复活之日）生了你。」：
A这就是说，基督的复活就是祂生为神的长子。**B**人子耶稣借着从死人中复活，生为神的儿子；所以，神使耶稣从死人中复活，乃是将祂生为神的长子。

Ⅲ.ローマ1:3 彼の御子に関するものです。この方は、肉によればダビデの子孫から生まれ、**4** 聖別の霊によれば、死人の復活から、力の中で神の御子と明示された私たちの主イエス・キリストです：**A**肉体と成ることによって、神性における神のひとり子であるキリストは、神性とは何の関係もなかった肉体（人の性質）を着ました。**B**復活において、キリストの人性が神化され、「息子化」されたことの意味は、彼が神性においてだけでなく、人性においても神の御子となったということです。

Ⅲ.Rom. 1:3 Concerning His Son, who came out of the seed of David according to the flesh, **4** Who was designated the Son of God in power according to the Spirit of holiness out of the resurrection of the dead, Jesus Christ our Lord：**A**By incarnation, Christ, the only begotten Son of God in His divinity, put on the flesh, the human nature, which had nothing to do with divinity.**B**In resurrection His humanity was deified, "sonized," meaning that He became the Son of God not only in His divinity but also in His humanity.

Ⅲ.罗马1:3 论到祂的儿子，我们的主耶稣基督：按肉体说，是从大卫后裔生的，**4** 按圣别的灵说，是从死人的复活，以大能标出为神的儿子：**A**基督在祂的神性里是神的独生子，借着成为肉体，穿上与神性毫无关系的肉体（就是人性）。**B**在复活里，祂的人性成为神圣的，得以“子化”，意思是说，祂不仅在祂的神性里是神的儿子，也在祂的人性里成为神的儿子。

IV.ローマ8:29 神はあらかじめ知っておられた者たちを、御子のかたちに同形化しようと、あらかじめ定められたからです。それは、御子が多くの兄弟たちの間で長子となるためです：**A**キリストはすでに神の御子と明示されていますが、私たちは、依然として明示される過程、息子化され神化される過程の中にいます。**B**神は私たちが人性を失うことを意図されません。その反対に、私たちは永遠に人性を帯びているでしょう。しかし永遠における私たちの人性は、天然のものではありません。

IV.Rom.8:29 Because those whom He foreknew, He also predestinated to be conformed to the image of His Son, that He might be the Firstborn among many brothers：**A**Christ has already been designated the Son of God, but we are still in the process of designation, the process of being sonized, deified. **B**God does not intend that we lose our humanity. On the contrary, we will bear our humanity for eternity. But our humanity in eternity will not be natural.

IV.罗马8:29 因为神所豫知的人，祂也豫定他们模成神儿子的形像，使祂儿子在许多弟兄中作长子：**A**基督已经被标出为神的儿子，但我们仍在被标出的过程中，就是在得以子化，被作成神的过程中。**B**神并不要我们失去我们的人性。相反的，我们要带着我们的人性直到永远；但我们在永世里的人性不是天然的。

C私たちは命において成長して、神の子たちと明示されます：**①**私たちは成長するために、主に向けられた心、また主に対して純粋な心が必要です。**②**私たちは成長するために、悪巧みのない言葉の乳と固い食物の言葉の養いを受ける必要があります。**③**私たちは成長するために、賜物のある肢体たちの水注ぎが必要です。**④**私たちの環境におけるすべての事柄を通して、また私たちの失敗によって、私たちの醜い自己は壊され、主は私たちの内側でさらに多くの機会を得て働きます。

CWe grow in life, and we are designated the sons of God: **①**In order to grow, we need a heart turned to the Lord and a heart that is pure toward Him. **②**In order to grow, we need to feed on the guileless milk and the solid food of the word. **③**In order to grow, we need the watering of the gifted members. **④**Through all the things in our environment and by our failures, our ugly self is torn down, and the Lord has a greater opportunity to work within us.

C我们在生命里被变化，就被标出为神的儿子：**①**我们要长大，就需要有转向主的心，并有纯一向着祂的心。**②**我们要长大，就需要得着话中纯净之奶和干粮的喂养。**③**我们要长大，就需要有恩赐之肢体的浇灌。**④**借着我们环境中一切的事故，并我们的失败，我们丑陋的己就被拆毁，使主有更多的机会在我们里面作工。

Dローマ8:11 イエスを死人の中から復活させた方の霊が、あなたがたの中に住んでいるなら、キリストを死人の中から復活させた方は、あなたがたの中に住んでいる彼の霊を通して、あなたがたの死ぬべき体にも、命を与えてくださいます：①明示される過程のかぎは、復活です。復活は内住のキリストであり、それは私たちの霊の中にある起き上がる霊、明示する霊、命の力です。②私たちはどのように霊にしたがって歩くかを学び、明示する霊を享受し、経験する緊急の必要があります。

DRom. 8:11 And if the Spirit of the One who raised Jesus from the dead dwells in you, He who raised Christ from the dead will also give life to your mortal bodies through His Spirit who indwells you：①The key to the process of designation is resurrection, which is the indwelling Christ as the rising-up Spirit, the designating Spirit, the power of life in our spirit.②We urgently need to learn how to walk according to the spirit, to enjoy and experience the designating Spirit.

D罗马8:11 然而那叫耶稣从死人中复活者的灵，若住在你们里面，那叫基督从死人中复活的，也必借着祂住在你们里面的灵，赐生命给你们必死的身体：①被标出之过程的关键是复活，就是内住的基督作为我们灵里兴起的灵，标出的灵，生命的能力。②我们急需学习如何照着灵而行，以享受并经历标出的灵。

V. ヘブル2:10 多くの子たちを栄光へ導き入れるのに、彼らの救いの創始者を、苦難を通して成就されるのは、彼にふさわしいことでした。**ローマ8:28** 神を愛する者、すなわち、彼の目的にしたがって召されている者たちには、すべてが共に働いて益となることを、私たちは知っています。**A**「全地は苦しみに満ちており、すべての人が困難を経験します。なぜ私たちが例外であるべきでしょうか？」と言ってはなりません。**B**成長は、疑いもなく内側の養いから来ますが、外側の環境の協力を必要とします。

V. Heb. 2:10 For it was fitting for Him, for whom are all things and through whom are all things, in leading many sons into glory, to make the Author of their salvation perfect through sufferings. **Rom. 8:28** And we know that all things work together for good to those who love God, to those who are called according to His purpose. **A**We should not say, “The whole earth is filled with sufferings, and everyone undergoes hardship. Why should we be an exception?” **B**There is no doubt that growth comes from inward nourishment, but this inward nourishment needs the coordination of the outward environment.

V. 希伯来2:10 为着要领许多的儿子进荣耀里去，就借着苦难成全他们救恩的创始者，这对祂本是合宜的。**罗马8:28** 还有，我们晓得万有都互相效力，叫爱神的人得益处，就是按祂旨意被召的人：**A** 我们不该说，“全地都充满苦难，人人都经过艰难。为什么我们该例外？” **B**毫无疑问，长大来自内里的滋养，但这里面的滋养需要外面环境的配合。